

COMMISSIE VOOR HET
BEDRIJFSLEVEN, HET
WETENSCHAPSBELEID, HET
ONDERWIJS, DE NATIONALE
WETENSCHAPPELIJKE EN
CULTURELE INSTELLINGEN, DE
MIDDENSTAND EN DE
LANDBOUW

van

DINSDAG 05 MEI 2009

Voormiddag

COMMISSION DE L'ECONOMIE,
DE LA POLITIQUE SCIENTIFIQUE,
DE L'EDUCATION, DES
INSTITUTIONS SCIENTIFIQUES
ET CULTURELLES NATIONALES,
DES CLASSES MOYENNES ET DE
L'AGRICULTURE

du

MARDI 05 MAI 2009

Matin

De behandeling van de vragen vangt aan om 11.56 uur. De vergadering wordt voorgezeten door de heer Bart Laeremans.

01 Vraag van de heer **Josy Arens** aan de minister van KMO's, Zelfstandigen, Landbouw en Wetenschapsbeleid over "de betaling van facturen na 30 dagen in de sector van het wegvervoer" (nr. 12745)

01.01 **Josy Arens** (cdH): De gemiddelde betalingstermijn voor transportfacturen loopt tegenwoordig op tot 49 dagen! Het grote aantal faillissementen in de sector is niet vreemd aan die toestand. De regering ziet de ernst van het probleem in en heeft de summiere rechtspleging om betaling te bevelen ingevoerd.

Die gerechtelijke procedure stond op de agenda van de plenaire vergadering, maar werd van de agenda gehaald!

01.02 Minister **Sabine Laruelle** (*Frans*): En wel door toedoen van uw partij!

01.03 **Josy Arens** (cdH): Ik heb dat voorstel, dat ondertussen een wetsontwerp is geworden, steeds verdedigd. Hoe ver is de uitvoering van die procedure gevorderd?

01.04 Minister **Sabine Laruelle** (*Frans*): De overheid betaalt nu sneller, en heeft voorts de kredietlijn CashEO in het leven geroepen, waarmee kmo's een voorschot van 80 procent kunnen krijgen. Er werden ook nog andere maatregelen genomen.

Het door de regering goedgekeurde KMO-plan behelst onder meer de summiere rechtspleging om betaling te bevelen. Via deze procedure kan de schuldeiser een uitvoerbaar vonnis verkrijgen ten aanzien van de in gebreke blijvende schuldenaar. In juli 2008 nam de regering kennis van het voorstel van mevrouw Taelman, en op 3 maart 2009 werd het door de commissie voor de Justitie goedgekeurd.

Er was een meerderheid voor in de commissie, maar als gevolg van meningsverschillen tussen bepaalde meerderheidspartijen, en meer bepaald een verandering van mening bij uw eigen partij, heeft de Kamervoorzitter het ontwerp aan de Raad van State overgezonden. Wij wachten nu het advies van de Raad van State in.

01.05 **Josy Arens** (cdH): In de commissie voor de Justitie heeft het cdH-lid voorgestemd, wat mij ten

zeerste verheugt, want ik heb dat voorstel altijd gesteund.
Frankrijk gaat nog een stap verder om wanbetalers te verplichten die problemen te regelen.

01.06 Minister **Sabine Laruelle** (*Frans*): U moet uw partijvoorzitter over de streep zien te trekken ! Ik sta sowieso achter dat verzoek.

01.07 **Josy Arens** (cdH): Ik hoop dat een en ander snel zijn beslag zal krijgen.

Het incident is gesloten.

02 **Samengevoegde vragen van**

- de heer **David Geerts** aan de minister van KMO's, Zelfstandigen, Landbouw en Wetenschapsbeleid over "de toegang tot het horecaberoep" (nr. 12857)
- de heer **Peter Logghe** aan de minister van KMO's, Zelfstandigen, Landbouw en Wetenschapsbeleid over "het afschaffen van de beroepsvoorwaarden in de horeca" (nr. 12925)

02.01 **Peter Logghe** (Vlaams Belang): De minister heeft naar verluidt voorgesteld om de beroepsvoorwaarden in de horeca af te schaffen. Nochtans wijst het aantal faillissementen op de grote kwetsbaarheid van deze sector. Moet er niet eerder worden gedacht aan de verhoging van het vereiste minimumkapitaal of een verbetering van de vereiste bedrijfs- en sector kennis?

02.02 Minister **Sabine Laruelle** (*Nederlands*): Uit overleg met de sector bleek dat de beroepsmensen in de horeca ontevreden waren over de voorwaarden voor de toegang tot het beroep. Zo beheersen afgestudeerde jongeren de culinaire vaardigheden en hygiënische voorschriften nog niet voldoende om het beroep effectief uit te oefenen, wat gevolgen heeft voor de voedselveiligheid. De bestaande opleiding bereidt hen ook onvoldoende voor om een onderneming efficiënt te runnen, waardoor veel zaken al te snel failliet gaan.

Ik wil meer coherentie brengen tussen de voorwaarden voor de toegang tot het beroep en de voedselveiligheid. Uiteraard zullen de vertegenwoordigers van de horecasector, de representatieve organisatie voor middenstand en de contactpersonen uit de opleidingssector betrokken worden bij deze besprekingen.

Inzake het vereiste minimumkapitaal ben ik van mening dat een hoog startkapitaal geen waarborg is voor het overleven van een onderneming. Daarom heb ik voorgesteld om een vorm van bvba-starter in te voeren.

02.03 **Peter Logghe** (Vlaams Belang): Ik noteer dat de minister tegemoetkomt aan de wensen van de horeca om de voorwaarden inzake voedselveiligheid en de grondvoorwaarden in elkaar te passen en ik hoop dat het voorstel van de regering niet te lang op zich zal laten wachten.

Het incident is gesloten.

03 **Vraag van de heer Fouad Lahssaini aan de minister van KMO's, Zelfstandigen, Landbouw en Wetenschapsbeleid over "de tevredenheidsenquête met betrekking tot de studiedag over de individuele dossiers van de vreemdelingenpolitie" (nr. 12878)**

03.01 **Fouad Lahssaini** (Ecolo-Groen!): Op 26 maart jongstleden organiseerde het Algemeen Rijksarchief (ARA) een studiedag over de individuele dossiers van de vreemdelingenpolitie. Om beter te kunnen tegemoetkomen aan de verwachtingen van de deelnemers en de studiedagen in de toekomst nog beter te laten verlopen, had het ARA de deelnemers verzocht een tevredenheidsenquête in te vullen.

Eén vraag trok mijn aandacht. Die vraag ging over de bewaring van de archieven en er werden drie keuzemogelijkheden gegeven: alle archieven vernietigen, een selectie maken en een deel ervan bewaren of alles digitaliseren en integraal bewaren. Ik vind het verontrustend dat die vraag slechts een van de vele was, terwijl er aan dat onderwerp op zich een diepgaand debat gewijd zou kunnen worden.

Bent u op de hoogte van de brief die de deelnemers kregen? Wat denkt het ARA met die antwoorden te doen? Zal er op grond van die enquête een beslissing genomen worden?

03.02 Minister **Sabine Laruelle** (*Frans*): Elke federale wetenschappelijke instelling beschikt over een ruime mate van autonomie. In die wetenschap hield het Algemeen Rijksarchief op 26 maart de studiedag over het aanleggen, beheren en bewaren van de "Individuele dossiers van de Vreemdelingenpolitie".

Ik steun die actie, in het kader waarvan er rekening wordt gehouden met de mening van de belanghebbende burgers. De studiedag kon op een ruime belangstelling rekenen: er waren in totaal 106 personen aanwezig, onder wie talrijke archivariissen, historici, politici en vertegenwoordigers van het verenigingsleven en ook gewone burgers (89 deelnemers, 14 sprekers, 3 leden van de dienst Communicatie van het ARA).

In het verleden werd het Algemeen Rijksarchief gekritiseerd omdat de vorsers en de burgers in het kader van het beleid inzake schifting of selectie onvoldoende werden gehoord.

De vragenlijst in kwestie had tot doel te achterhalen wat de verwachtingen van de doelgroepen zijn met betrekking tot de 4,5 miljoen individuele dossiers die de vreemdelingenpolitie na 1950 heeft aangelegd. De eindbeslissing zal worden genomen op grond van wetenschappelijke, archivistische en maatschappelijke criteria, en zal rekening houden met de logistieke capaciteit.

Die vragenlijst werd een week na de studiedag naar de deelnemers gemaild. Het responspercentage bedroeg 40 procent, wat bijzonder hoog is. Daarbij tekenden er zich twee min of meer even sterke strekkingen af: de eerste groep stelt een selectie en de gedeeltelijke bewaring voor van de individuele dossiers van de vreemdelingenpolitie van na 1950, de tweede groep stelt voor alles te digitaliseren. Enkele respondenten suggereerden om eerst alles te digitaliseren, dan een schifting te maken en een deel te bewaren. Twintig procent van de respondenten stond achter het standpunt van het Algemeen Rijksarchief (integrale bewaring).

Een derde van de respondenten gaf aan dat ze problemen hadden ondervonden door het gebruik van een vreemde taal. Tijdens een volgende tweetalige studiedag zullen we stelselmatig gebruik maken van PowerPointpresentaties in het Nederlands en in het Frans.

03.03 **Fouad Lahssaini** (Ecolo-Groen!): Als men de bewaarde gegevens zou kwijtraken, zou dat een ramp zijn.

Dat men twee soorten gegevensinzameling – naar de vorm en naar de inhoud – door elkaar haalt, vond ik vreemd. Indien bijna 80 procent van de respondenten ermee instemt dat niet alles bewaard hoeft te worden, vraag ik me af op grond waarvan men een schifting zal maken. U stelt mij gerust door te preciseren dat die schifting niet op grond van die vragenlijst en alleen voor de deelnemers aan die studiedag zal gebeuren. Die mensen zijn evenwel niet echt representatief voor het betrokken milieu.

03.04 Minister **Sabine Laruelle** (*Frans*): Misschien moet men dan een apart formulier gebruiken.

Het incident is gesloten.

04 **Vraag van mevrouw Katrin Jadin aan de minister van KMO's, Zelfstandigen, Landbouw en Wetenschapsbeleid over "de noodzaak voor het uniek loket om over informatie in het Duits te beschikken" (nr. 12941)**

04.01 **Katrin Jadin** (MR): Overeenkomstig de Europese richtlijn dient het verkeer van diensten in de Europese Unie tegen 2010 vlotter te verlopen. Met dat doel voor ogen hebben we ons ertoe verbonden de wettelijke formaliteiten die vervuld moeten worden bij het opstarten van een bedrijf, te vereenvoudigen. Het eenheidsloket, dat u momenteel voorbereidt, zal de enige interface zijn tussen de ondernemers en de federale overheid.

Zal er bij de totstandbrenging van dat eenheidsloket rekening gehouden worden met de taalkundige specificiteit van de Duitstalige Gemeenschap? Wordt er in het bestek bepaald dat de informatie ook in het Duits moet worden aangereikt?

04.02 Minister **Sabine Laruelle** (*Frans*): Volgens de Europese dienstenrichtlijn moet België een voor iedereen toegankelijke portaalsite aanbieden met informatie en een overzicht van de administratieve procedures die het de nationale en Europese bedrijven gemakkelijker moeten maken om in ons land activiteiten op te zetten. De Belgische site is zo opgevat dat de gegevens in vier talen (Frans, Nederlands, Duits en Engels) kunnen worden ingevoerd. In een eerste fase zullen de interfaces van de site en de

referentielijsten in de vier talen beschikbaar zijn. Gelet op de voor de vertalingen beschikbare budgetten zal de overige informatie op de portaalsite waarschijnlijk met enige vertraging in het Duits vertaald worden. Alle betrokken besturen moeten de gegevens in hun eigen bestuurstaal of -talen verstrekken. De Duitstalige Gemeenschap zal haar gegevens in het Duits doorgeven. De Kruispuntbank van Ondernemingen biedt al informatie in het Duits aan en werkt mee aan het meertalig aanbod.

Ik werd gisteren door de regering van de Duitstalige Gemeenschap ontvangen. We werken momenteel aan een charter in dat verband. In de Duitstalige Gemeenschap zijn er momenteel drie ondernemingsloketten, waarvan men er één wil sluiten. Ik heb me er hoe dan ook toe verbonden om een oplossing te vinden opdat er in de Duitstalige Gemeenschap een eenheidsloket zou zijn waar de mensen in het Duits kunnen worden geholpen.

Het incident is gesloten.

De openbare commissievergadering wordt gesloten om 12.23 uur.

La discussion des questions est ouverte à 11 h 56 par M. Bart Laeremans, président.

01 Question de M. Josy Arens à la ministre des PME, des Indépendants, de l'Agriculture et de la Politique scientifique sur "le paiement de factures à trente jours dans le secteur du transport routier" (n° 12745)

01.01 Josy Arens (cdH) : Le délai moyen de paiement des factures de transport est actuellement de 49 jours ! Le nombre important de faillites dans ce secteur n'est pas étranger à cette situation. Le gouvernement a reconnu la gravité du problème et introduit la procédure sommaire d'injonction de payer. Cette procédure s'est trouvée à l'ordre du jour de la séance plénière et en a été retirée !

01.02 Sabine Laruelle, ministre (*en français*) : Grâce à votre parti !

01.03 Josy Arens (cdH) : J'ai toujours défendu cette proposition, devenue projet de loi. J'aimerais savoir où en est l'exécution de cette procédure ?

01.04 Sabine Laruelle, ministre (*en français*) : Le gouvernement accélère les paiements et a mis en place un système, appelé Casheo, permettant aux PME d'obtenir 80 % d'avances. D'autres mesures sont également actives.

Le plan PME, approuvé par le gouvernement, prévoit la procédure sommaire d'injonction de payer qui donne au créancier le moyen d'obtenir un jugement exécutoire à l'encontre du débiteur en retard. En juillet 2008, le gouvernement a pris acte de la proposition de Mme Taelman. Elle a été approuvée par la commission de la Justice le 3 mars 2009.

Une majorité s'était déclarée en commission, mais, suite à des différends entre certains partis de la majorité, notamment un changement de position du vôtre, le président de la Chambre a envoyé le projet au Conseil d'État. Nous attendons son avis.

01.05 Josy Arens (cdH) : En commission de la Justice, la représentante du cdH a voté pour, ce dont j'étais très heureux, car j'ai toujours soutenu cette proposition. La France va plus loin pour obliger les mauvais payeurs à régler ces problèmes.

01.06 Sabine Laruelle, ministre (*en français*) : C'est votre présidente de parti qu'il faut convaincre ! Moi, je suis favorable à cette demande.

01.07 Josy Arens (cdH) : J'espère qu'elle se concrétisera rapidement.

L'incident est clos.

02 Questions jointes de

- **M. David Geerts à la ministre des PME, des Indépendants, de l'Agriculture et de la Politique scientifique sur "l'accès aux professions de l'horeca" (n° 12857)**
- **M. Peter Logghe à la ministre des PME, des Indépendants, de l'Agriculture et de la Politique scientifique sur "la suppression des conditions d'exercice de la profession dans l'horeca" (n° 12925)**

02.01 Peter Logghe (Vlaams Belang) : Selon certaines sources, la ministre aurait proposé de supprimer les conditions d'accès à la profession dans l'horeca. Pourtant, le nombre important de faillites traduit la grande vulnérabilité de ce secteur. Ne devrait-on pas plutôt envisager d'augmenter le capital minimum exigé ou de renforcer les connaissances professionnelles et sectorielles requises ?

02.02 Sabine Laruelle, ministre (*en néerlandais*) : La concertation avec le secteur a montré que les professionnels de l'horeca étaient insatisfaits des conditions d'accès à la profession. Par exemple, les jeunes diplômés ne maîtrisent pas suffisamment les aptitudes culinaires et les prescriptions en matière d'hygiène pour exercer correctement le métier, ce qui a des conséquences pour la sécurité alimentaire. Actuellement, la formation les prépare insuffisamment à diriger efficacement une entreprise, entraînant la faillite rapide de nombreux commerces.

Je souhaite améliorer la cohérence entre les conditions d'accès à la profession et la sécurité alimentaire. Il est évident que les représentants du secteur horeca, l'organisation représentative des classes moyennes, et les personnes de contact du secteur de la formation doivent être associés à ces discussions.

En ce qui concerne le capital minimum nécessaire, je suis d'avis qu'un capital de départ élevé ne constitue pas une garantie de survie de l'entreprise. C'est la raison pour laquelle j'ai proposé d'instaurer une forme de SPRL spéciale « starter. »

02.03 Peter Logghe (Vlaams Belang) : Je retiens que la ministre répond aux souhaits du secteur horeca d'harmoniser les conditions en matière de sécurité alimentaire et les conditions de base et j'espère que la proposition du gouvernement ne se fera pas attendre trop longtemps.

L'incident est clos.

03 Question de M. Fouad Lahssaini à la ministre des PME, des Indépendants, de l'Agriculture et de la Politique scientifique sur "l'enquête de satisfaction sur la journée d'étude relative aux dossiers individuels de la police des étrangers" (n° 12878)

03.01 Fouad Lahssaini (Ecolo-Groen!) : Le 26 mars dernier, les Archives générales du Royaume (AGR) organisaient une journée d'étude relative aux dossiers individuels de la police des étrangers. Afin de mieux rencontrer les attentes des participants et d'améliorer les prochaines journées, les AGR avaient demandé aux participants de répondre à une enquête de satisfaction.

Une question a attiré mon attention. Elle portait sur la conservation des archives et proposait trois choix : détruire l'ensemble des archives, les trier et en conserver une partie ou informatiser le tout. Je trouve inquiétant que cette question soit insérée parmi les autres, alors qu'elle mériterait à elle seule un débat approfondi.

Avez-vous eu connaissance du courrier que les participants à cette journée ont reçu ? Qu'est-ce que les AGR comptent faire avec ces réponses ? Se basera-t-on sur cette enquête pour prendre une décision ?

03.02 Sabine Laruelle, ministre (*en français*) : Chaque établissement scientifique fédéral dispose d'une large autonomie. C'est en fonction de ce principe qu'a été organisée, le 26 mars, la journée d'étude sur le thème « Constitution, gestion et conservation des dossiers individuels de la police des étrangers » par les Archives générales du Royaume.

Je soutiens cette action, qui prend en considération l'avis des citoyens intéressés. Elle a connu un réel succès, en réunissant un large panel d'archivistes, historiens, représentants du monde politique et associatif et simples citoyens, soit 106 personnes (89 participants, 14 orateurs, 3 membres du service

« communication » des AGR).

Par le passé, les archives générales ont été critiquées pour ne pas avoir suffisamment écouté les chercheurs et les citoyens dans le cadre des politiques ou de tri ou de sélection.

Le questionnaire cité visait à identifier les demandes des groupes-cibles quant au sort des 4,5 millions de dossiers individuels, produits par la police des étrangers après 1950. La décision finale, elle, sera prise sur base de critères scientifiques, archivistiques, sociétaux et en fonction de la capacité logistique.

Ce questionnaire a été envoyé par e-mail aux participants une semaine plus tard. 40 % ont répondu, soit un taux particulièrement élevé. Deux tendances sont au coude à coude : la première propose de trier et conserver en partie les dossiers individuels de la police des étrangers postérieurs à 1950. La seconde propose de tout numériser. Quelques-uns suggèrent de tout numériser puis de trier et de conserver une partie. La position des AGR (tout conserver) recueille 20 % des voix.

Un tiers des personnes a déclaré que l'utilisation d'une langue étrangère lui a posé des problèmes. Lors d'une prochaine journée d'étude bilingue, nous allons systématiser l'utilisation de *Power Point* en néerlandais et français.

03.03 Fouad Lahssaini (Ecolo-Groen!) : Il serait dramatique de perdre les données conservées.

Je trouvais étonnant que l'on mélange deux types de récolte de données : sur le fond et sur la forme. Je me demande, si près de 80 % des personnes interrogées sont d'accord de ne pas tout conserver, sur quelle base on va effectuer le tri. Vous me rassurez en précisant que cela ne se fera pas sur la base de ce questionnaire et uniquement avec les participants à cette journée – qui ne représentent pas correctement le milieu.

03.04 Sabine Laruelle, ministre (*en français*) : Il faudra peut-être utiliser un formulaire distinct.

L'incident est clos.

04 Question de Mme Katrin Jadin à la ministre des PME, des Indépendants, de l'Agriculture et de la Politique scientifique sur "la nécessité pour le guichet unique de disposer d'informations en langue allemande" (n° 12941)

04.01 Katrin Jadin (MR) : La directive européenne prévoit que l'on fluidifie la circulation des services au sein de l'Union d'ici 2010, c'est pourquoi nous nous sommes engagés à réduire les formalités légales nécessaires au lancement d'une entreprise. Le guichet unique auquel vous travaillez actuellement sera le point de contact unique entre entrepreneurs et autorités fédérales.

La spécificité linguistique de la Communauté germanophone sera-t-elle prise en compte dans la mise en œuvre de ce guichet unique ? Le cahier des charges prévoit-il de fournir l'information en langue allemande ?

04.02 Sabine Laruelle, ministre (*en français*) : Selon la directive européenne sur les services, la Belgique est tenue de mettre à disposition de tous un portail internet fournissant les informations et démarches administratives en vue de faciliter les activités des entreprises nationales et européennes sur son territoire. Le site belge est conçu pour recevoir l'information en 4 langues (français, néerlandais, allemand, anglais). Dans un premier temps, les interfaces du site et listes de références seront disponibles dans les 4 langues. Les traductions en allemand concernant d'autres contenus du portail ne seront probablement disponibles qu'un peu plus tard, en raison des budgets de traduction. Chaque administration impliquée doit fournir les informations dans sa ou ses langues d'administration. La Communauté germanophone communiquera ses informations en allemand. La Banque-carrefour des Entreprises propose déjà une présentation en langue allemande et participe à l'offre linguistique.

J'étais reçue hier par le gouvernement de la Communauté germanophone. Nous confectionnons une charte à ce sujet. Il y a actuellement 3 guichets d'entreprises en Communauté germanophone, dont l'un voudrait

fermer. Quoi qu'il en soit, je me suis engagée à trouver une solution pour qu'il y ait un guichet unique en Communauté germanophone, prestant en langue allemande.

L'incident est clos.

La réunion publique de commission est levée à 12 h 23.